

DODATEK ČÍSLO 7
SMLOUVY O PROVOZU DOPRAVNÍHO PROSTŘEDKU
UZAVŘENÉ DNE 16.6.2004, ve znění Dodatku číslo 6
(dále jen „Smlouva“)

Smluvní strany:

Městský dopravní podnik Opava, a.s.

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, sp. značka B, č.: 1234

Se sídlem: Bílovecká 1127/98, 747 06 Opava

IČ: 64610250

DIČ: CZ64610250

Bankovní spojení: ČSOB, a.s., číslo účtu: 230808451/0300

Zastoupení: Ing. Vladimír Schreier, předseda představenstva společnosti

Oprávněn k jednání: | _ ; ředitel společnosti

(dále jen „Provozovatel“)

a

Tesco Stores ČR a.s.

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Rejstříkovým soudem v Praze, sp. značka B, č.: 1377

Se sídlem: Vršovická 1527/68b, 100 00 Praha 10

IČ: 45308314

DIČ: CZ45308314

Bankovní spojení: CITIBANK, číslo účtu: 2024690105/2600

Zastoupení: , na základě Plné moci ze dne 1.12.2019

, na základě Plné moci ze dne 1.1.2019

(dále jen „Tesco“)

Smluvní strany se dohodly na změně Smlouvy takto:

Článek I.

Předmět Dodatku číslo 7

1.Smluvní strany se dohodly na změně Smlouvy a to v odst. 6. článku I. Závazky Provozovatele, který se ruší v původním znění a nahrazuje se novým následujícím zněním:

6. Provozovatel se zavazuje používat pro účely této Smlouvy pouze autobus, který je v bezchybném technickém stavu a zevnitř pravidelně uklízen. Provozovatel se zavazuje provozovat linku autobusem typového označení Irisbus Citelis s kapacitou 31 sedících osob a 71 stojících osob, jehož bližší specifikace a fotografie je přílohou tohoto Dodatku číslo 7.

2.Smluvní strany se dále dohodly na změně Smlouvy v odst. 1. článku III. Cena a platební podmínky, který se ruší v původním znění a nahrazuje se novým následujícím zněním:

1. Smluvní strany se dohodly na ceně ve výši 4 400 Kč/den, čímž se tato cena stává cenou smluvní.

Článek II.

Ostatní ujednání Dodatku číslo 7

1.Dodatek číslo 7 Smlouvy je dohodu smluvních stran o celém jeho rozsahu a nabývá platnosti dnem 1.3.2021 a účinnosti dnem zveřejnění v Rejstříku smluv na portále veřejné správy.

2.Dodatek Smlouvy je nedílnou součástí Smlouvy uzavřené dne 16.6.2004, ve znění Dodatku číslo 6.

3.Smluvní strany se dohodl, že ostatní ujednání Smlouvy zůstávají v platnosti.

4.Tento dodatek Smlouvy je vyhotoven ve dvou stejnopisech každý s platností originálu, a to v jazyce českém, který je po dohodě smluvních stran jazykem této smlouvy. Každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.

Smluvní strany prohlašují, že tento dodatek, jak byl sepsán, odpovídá jejich pravé vůli, a na důkaz toho připojují své podpisy.

Přílohy Dodatku číslo 7:

-kopie technického průkazu, osvědčení o registraci vozidla a fotografie autobusu Iveco Citelis

-kopie Plné moci pro pana Petera Koubka a pana Vlastimila Hapla

V Opavě dne: 11.1...... 2021

V Praze dne: 20.1...... 2021

Ing. Vladimír Schreier
předseda představenstva společnosti
Městský dopravní podnik Opava, a.s.

Městský dopravní podnik Opava
akciová společnost (B)
747 06 OPAVA, Bílovecká 98
DIČ: CZ64610250

na základě Plné moci
Tesco Stores ČR a.s.

na základě Plné moci
Tesco Stores ČR a.s.

TECHNICKÝ POPIS VOZIDLA		ZMĚNA
TP č.: 7783-08	ES č.: e2*2007/46*0021*	(ZTP)
1. Kategorie vozidla (autobus)	AUTOBUS	
2. Místní označení vozidla	MĚSTSKÝ	
3. Kategorie vozidla (podle typu)	M3	
4. Výrobce vozidla	IRISBUS	
5. Typ vozidla	PS	ECB EBDJ
6. Označení vozidla	CITELIS	
7. Identifikační číslo vozidla (VIN)	VNEPS09D10M000055	
8. Výrobce vozidla	IVECO FRANCE S.A., VENISSIEUX, FRANCIE	
9. Značka vozidla	IVECO S.P.A., TORINO, ITÁLIE	
10. Typ motoru	CURSOR F2BE3682D*V	
11. Max. výkon (kW) / (PS) při 1800 ot./min	180/1 850	7 790
12. Průměr kola (mm)	2008/74R	
13. Hmotnost vozidla (bez nákladu) (kg)	0.76	
14. Výrobce vozidla	IVECO FRANCE S.A., VENISSIEUX, FRANCIE	
15. Označení vozidla	NÍZKOPODLAŽNÍ	
16. Výrobce vozidla (výrobce nákladu)	BILÁ 9010, ČERVENÁ 3020	
17. Výška vozidla (mm)	102	29+2 71 0
18. Maximální zatížení (kg)	11 990	2 500 3 045
19. Délka (mm)	6 120	
20. Výška vozidla (mm) (max. celková)	11 250	
21. Provozní hmotnost (kg)	11 250	
22. Identifikační číslo vozidla (VIN)	F2BE3682D*V 19 00D/18 745	
23. Identifikační číslo vozidla (VIN)	7 245/7 245; 13 000/11 500	
24. Typ vozidla (podle typu)		
25. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
26. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
27. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
28. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
29. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
30. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
31. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
32. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
33. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
34. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
35. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
36. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
37. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
38. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
39. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
40. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
41. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
42. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
43. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
44. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
45. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
46. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
47. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
48. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
49. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
50. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
51. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
52. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
53. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
54. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
55. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
56. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
57. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
58. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
59. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
60. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
61. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
62. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
63. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
64. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
65. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
66. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
67. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
68. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
69. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
70. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
71. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
72. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
73. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
74. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
75. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
76. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
77. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
78. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
79. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
80. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
81. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
82. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
83. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
84. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
85. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
86. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
87. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
88. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
89. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
90. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
91. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
92. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
93. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
94. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
95. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
96. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
97. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
98. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
99. Identifikační číslo vozidla (VIN)		
100. Identifikační číslo vozidla (VIN)		

20	22.5 X 7.5; 275/70 R 22.5 148/145 J
21	22.5 X 7.5; 275/70 R 22.5 148/145 J [2]
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	

148

ZÁZNAM O SCHVALENÍ TECHNICKÉ ZPUSOBILOSTI VOZIDLA

Návrh vypracovaný podle zákona č. 56/2001 Sb. o technické způsobilosti a provozu na pozemních komunikacích.
 Místní úřad vypracoval návrh podle zákona č. 56/2001 Sb. o technické způsobilosti a provozu na pozemních komunikacích.
 Úřad vypracoval návrh podle zákona č. 56/2001 Sb. o technické způsobilosti a provozu na pozemních komunikacích.

Jiřina Czech Republic, s.r.l.
 (705-51)
 Dobruška 74/III
 566 03 Vyšňava 2/10

Vozidlo: 21.04.2011
 Datum vystavení: 21.04.2011
 Číslo: 566 03 Vyšňava 2/10

Místní úřad
 (705-51)
 Dobruška 74/III
 566 03 Vyšňava 2/10

DALŠÍ ZÁZNAMY

Variabilní provedení vozidla: klimatizační jednotka řidiče, elektronický informační systém, mechanická zvedací plošina pro invalidy.
 Při obsaditelnosti 29+2 sedících je ve vozidle prostor pro dětský kočárek nebo invalidní vozík.
 Všechny elektropotřebiče jsou v provedení 24 V.

Vozidlo plní požadavky zákona č. 56/2001 Sb.

Jiřina Czech Republic, s.r.l.
 (705-51)
 Dobruška 74/III
 566 03 Vyšňava 2/10

ZÁZNAM O SCHVALENÍ TECHNICKÉ ZPUSOBILOSTI VOZIDLA

Návrh vypracovaný podle zákona č. 56/2001 Sb. o technické způsobilosti a provozu na pozemních komunikacích.
 Místní úřad vypracoval návrh podle zákona č. 56/2001 Sb. o technické způsobilosti a provozu na pozemních komunikacích.
 Úřad vypracoval návrh podle zákona č. 56/2001 Sb. o technické způsobilosti a provozu na pozemních komunikacích.

Jiřina Czech Republic, s.r.l.
 (705-51)
 Dobruška 74/III
 566 03 Vyšňava 2/10

Vozidlo: 21.04.2011
 Datum vystavení: 21.04.2011
 Číslo: 566 03 Vyšňava 2/10

Místní úřad
 (705-51)
 Dobruška 74/III
 566 03 Vyšňava 2/10

DALŠÍ ZÁZNAMY

Variabilní provedení vozidla: klimatizační jednotka řidiče, elektronický informační systém, mechanická zvedací plošina pro invalidy.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
D.1. TOWARNÍ ZNAČKA, D.2. TYP, VARIANTA, VERZE															
IRISEBUS PS ECD EBDJ															
D.3. OBCHODNÍ OZNAČENÍ															
CITHELIS															
E. IDENTIFIKAČNÍ ČÍSLO VOZIDLA (VIN)															
VNEPS09D10M000055															
D.4. DRUH VOZIDLA															
AUTOBUS															
H.1. KATEGORIE, H.2. NEJVĚŠÍ TECHNICKY PŘIPUŠTNÁ, H.3. POVOLENÁ, H.4. PROVOZNI / H.5. SOUPRAVY															
19 000/18 745/11 250															
I.1. ZÁKLADNÍ ÚDAJE (cm) - P.1. PŘÍKON															
7 790 NM 180,0/1-850															
S.1. POČET MÍST K SEZENÍ S.2. POČET MÍST K STÁNÍ S.3. PŮMĚR VÝŠKŮ / HĚMŤNOST (cm)															
29+2 71															
T. NEJTĚŠNÍ RYCHLOST (km/h) Z. RAZEBNÍ PŘEVODOVÝ R. BARVA															
70 AUT BELA ČERVENA															
10. SPOLEČNÍ ZÁKAZNÍ K. PLATNOST DO															
EHS/ES-C 2008/74K															
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31

148

CZ

Právní ústava ČR
Registrační úřad
Státní ústřední archiv
Správní úřad
Ministerstvo vnitra
Správní úřad
Rozhodnutí
Číslo rozhodnutí
Datum vydání
Podpis
Podpis

**EVROPSKÉ SPOLEČENSTVÍ
OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDEL
ČÁST I.**

ČESKÁ REPUBLIKA

A. REGISTRACNÍ ZNAČKA VOZIDLA

7T48155

B. DATUM PRVNÍ REGISTRACE VOZIDLA

27.04.2011

C.1.1. a C.1.3. PROVOZOVATEL (PŘÍJMĚNÍ A Jméno NEBO OBCHODNÍ Jméno)

MĚSTSKÝ DOPRAVNÍ PODNIK OPAVA, A.S.,

BÍLOVECKÁ 1127/98, OPAVA

C.4. PROVOZOVATEL JE VLASTNÍKEM VOZIDLA ANO, NE ANO I DATUM **27.04.2011**

UAH 525970










PUNÁ MOČ	POWER OF ATTORNEY
<p>Trava Smeva CR a. s. (za účelem na adresu Vítězova 1527/62b, Vítežova, 100 00, Praha 10, Česká republika, IČO: 45308314, zapsaná v obchodním rejstříku ve veřejném listinném soudem v Praze 10, m. o. 1377, dále jen „Společnost“) činí</p> <p>zmocňuje</p>	<p>Trava Smeva CR a. s. (with its registered seat at Vitezska 1527/62b, Vitezska, 100 00, Prague 10, Czech Republic, ID No. 45308314, registered in the Commercial Register maintained by the municipal Court in Prague, File No. B 1377, hereinafter referred to as the "Company") hereby</p> <p>empowers</p>

poskykných v delozijní právní jednání a uzavření všech delozijní smluv v následujícím rozsahu:

- a) veškeré smlouvy v rámci a / nebo smlouvy s podřízením a / nebo jiné smlouvy, se závazky krajích Společnost opravuje třetí stranu k úhradě státní, státní, pracovní, bezúplatné nebo jiných nemovitostí nebo jiných částí, které Společnost vlastní nebo používá, se závazky jiných právnických osob, včetně se závazky smlouvy o nájmu nebo podnájmu;
- b) veškeré smlouvy týkající se poskytování obchodních úvěrů; Společnosti (např. níže uvedená) následně poskytne
- c) všechny druhy úvěrů, včetně poskytnutí a poskytnutí nebo přijetí, včetně smlouvy a / nebo jiných smluv, se závazky krajích Společnost opravuje třetí stranu k úhradě státní, státní, pracovní, bezúplatné nebo jiných nemovitostí nebo jiných částí, které Společnost vlastní nebo používá, se závazky jiných právnických osob, včetně smlouvy o nájmu nebo podnájmu a
- d) finanční vyjednávání s nájemní, spíše než bankovní a
- e) uzavření jakýchkoli krátkodobých nájemních smluv a / nebo krátkodobých poskytnutí, se závazky krajích Společnost opravuje třetí stranu k úhradě státní, státní, pracovní, bezúplatné nebo jiných nemovitostí nebo jiných částí, které Společnost vlastní nebo používá, se závazky jiných právnických osob, včetně smlouvy o nájmu nebo podnájmu, byly krátkodobé

negotiation and conclusion of agreements / contracts within the following scope:

- a) all real-estate lease contracts, and/or sub-lease contracts, and/or other contracts based on which the Company enters a third party to use the market staff, the premises, members, buildings or other real estates, or other legal titles (e.g. based on lease or sub-lease agreements); and
- b) all kinds of contracts regarding operation of funds by the Company (e.g., extra clearing and
- c) all kinds of acts connected with negotiation or amendment of all and any lease contracts, and/or sub-lease contracts, and/or other contracts based on which the Company enters a third party to use the market staff, the premises, members, buildings or other real estates, or other legal titles (e.g. based on lease or sub-lease agreements); and
- d) financial settlements with tenants, payment schedules; and
- e) concluding any and all short-term lease contracts, and/or sub-lease short-term contracts, and/or other short-term contracts based on which the Company enters a third party to use the market staff, the premises or other real estates, or other legal titles (e.g. based on lease or sub-lease

<p>vezetői szervnek, az egyik direktívát először az azonos méretű területen 3 területen a</p> <ul style="list-style-type: none">9. előírás: a) a munkavégzés feltételeit biztosítani kell a munkavégzéshez szükséges eszközökkel10. előírás: a) a munkavégzés feltételeit biztosítani kell a munkavégzéshez szükséges eszközökkel	<p>szervezett), whereby their own contracts ensuring that their agreed hours of equal or superior than 3 months and</p> <ul style="list-style-type: none">9. cikk: a) az építési munkák elvégzéséhez szükséges eszközökkel10. cikk: a) az építési munkák elvégzéséhez szükséges eszközökkel
<p>szervezett) whereby their own contracts ensuring that their agreed hours of equal or superior than 3 months and</p> <ul style="list-style-type: none">9. cikk: a) az építési munkák elvégzéséhez szükséges eszközökkel10. cikk: a) az építési munkák elvégzéséhez szükséges eszközökkel	<p>szervezett) whereby their own contracts ensuring that their agreed hours of equal or superior than 3 months and</p> <ul style="list-style-type: none">9. cikk: a) az építési munkák elvégzéséhez szükséges eszközökkel10. cikk: a) az építési munkák elvégzéséhez szükséges eszközökkel

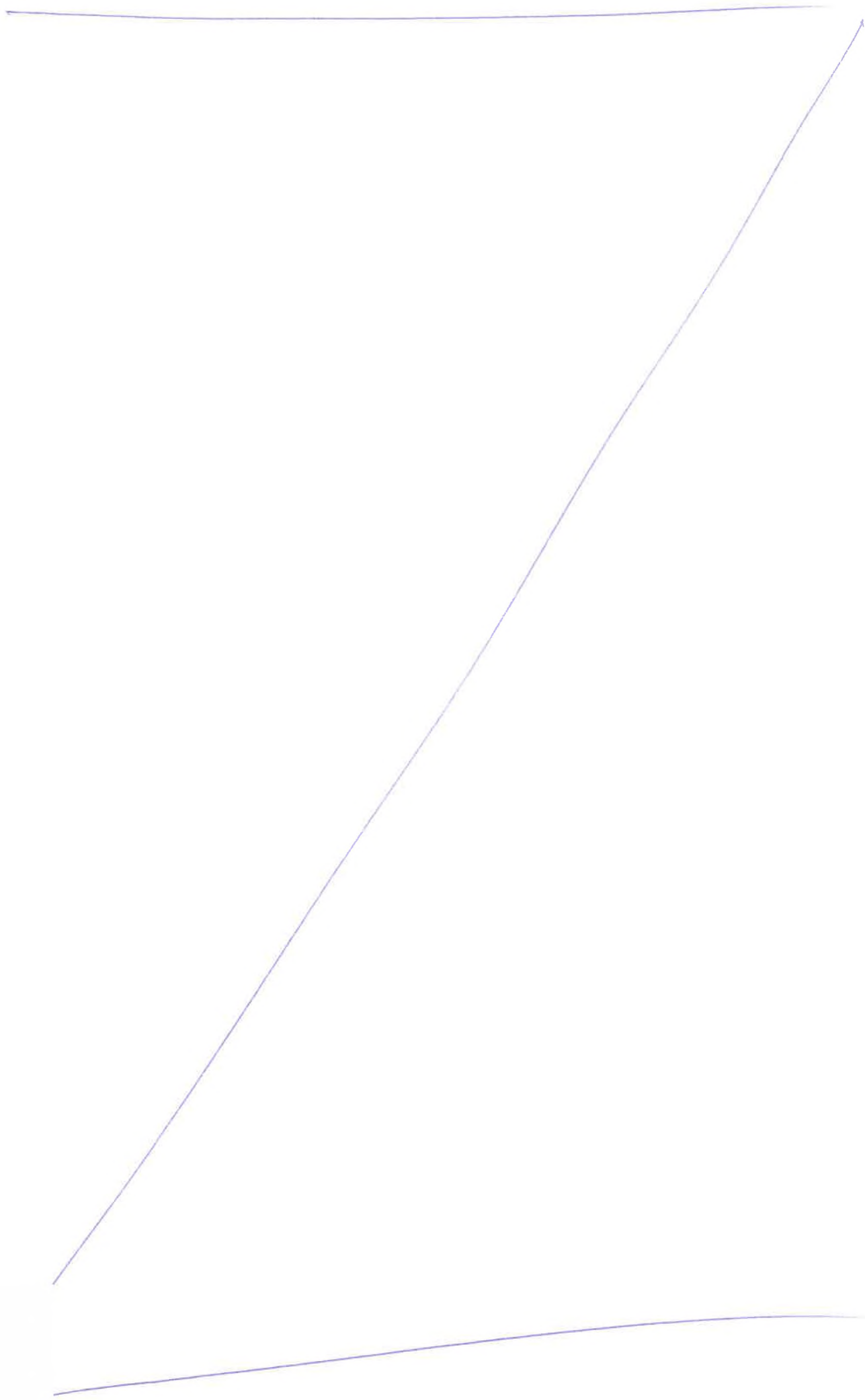
Tato platí moc je účinná od data podpisu a má je být kdykoli odvolána jedносторонним prohlášením Společnosti. Tato platí moc končí dnem 31. srpna 2021 nebo dnem kdy skončí pracovní poměr, v režimě Zmocnění výkonů a práv v případě společnosti ve vlastnictví skupiny Tesla.	This Power of Attorney shall be effective from the date of signature and may be revoked with unilateral declaration at any time by the Company. This Power of Attorney expires on 31 st January 2021 or when the employment relationship under which the Attorney performs work for any company owned by Tesla Group terminates.
Zmocnění není na zákládě této platí moci uplatněno u žádných třetích stran moc žádná třetí osoba.	The Attorney is not entitled to grant a substitute power of attorney to any third person based on this Power of Attorney.
Zmocnění je uplatněno jednou pouze vzhledem k další zvláštnímu oznámení. Toto oznámení musí být ve vztahu ke třetí straně (např. úmluva a smlouva) delší dobu platit, než vzhledem k ukončení smlouvy, ukončení placení, či výše se ne podává odpověď a náhrada / poskytnutí z důvodu oznámení smlouvy o nájem / poskytnutí.	The Attorney is only entitled to act jointly with another authorized person. The said limitation of the power of attorney does not apply to conclusion, amendment or termination of short-term leases as per d) above and to unilateral termination of lease / release in cases of tenant's breach of an agreement.
Tato platí moc se řídí právním řádem České republiky, v případě rozporu mezi anglickou a českou verzí této platí moci je rozhodující česká verze.	This Power of Attorney is governed by Czech law. In case of any discrepancy between the English and Czech versions of this Power of Attorney, the Czech version shall prevail.

Práha, 1. prosince 2019 / Prague, 1st December 2019

Práva mocí (into English) hereby accept the authorization.

Peter Kaubek
Zmocněnec/Attorney

Práha, 1. prosince 2019 / Prague, 1st December 2019



PLNÁ MOC	POWER OF ATTORNEY
<p>Tesco Stores ČR a. s. (se sídlem na adrese: Vršovická 1527/68b, Vršovice, 100 00, Praha 10, Česká republika, IČO: 45308314, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. B 1377, dále jen: „Společnost“) tímto</p>	<p>Tesco Stores ČR a. s. (with its registered seat at Vršovická 1527/68b, Vršovice, 100 00, Prague 10, Czech Republic, ID No. 45308314, registered in the Commercial Register maintained by the municipal Court in Prague, File No. B 1377, hereinafter referred to as the “Company”) hereby</p>
<p style="text-align: center;">zmocňuje</p> <p>republika)</p> <p style="text-align: center;">(dále jen: „Zmocněnec“),</p>	<p style="text-align: center;">empowers</p> <p style="text-align: center;">(hereinafter referred to as the “Attorney”)</p>
<p>aby zastupoval Společnost ve všech věcech souvisejících s veškerým právním jednáním a uzavřením všech dohod / smluv v následujícím rozsahu:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) veškeré smlouvy týkající se provozování obchodních center Společnosti (např. mimořádné čištění apod.); a b) všechny druhy úkonů souvisejících s ukončením nebo změnou jakékoliv nájemní smlouvy a / nebo podnájemní smlouvy a / nebo jiných smluv, na základě kterých Společnost opravňuje třetí stranu k užívání tržních stánků, povrchů, prostor, budov nebo jiných nemovitostí nebo jejich částí, které Společnost vlastní nebo užívá na základě jiných právních titulů (např. na základě smlouvy o nájmu nebo podnájmu); a c) finanční vypořádání s nájemníky, splátkové kalendáře; a d) uzavření jakýchkoli krátkodobých nájemních smluv a / nebo krátkodobých podnájemních smluv a / nebo jiných krátkodobých smluv, na základě kterých Společnost opravňuje třetí stranu k užívání tržních stánků, prostor nebo jiných nemovitostí nebo jejich částí, 	<p>to represent the Company in all matters related to negotiation and conclusion of agreements / contracts within the following scope:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) all kinds of contracts regarding operation of malls by the Company (e.g., extra cleaning etc.); and b) all kinds of acts connected with termination or amendment of all and any lease contracts, and/or sub-lease contracts, and/or other contracts based on which the Company entitles a third party to use the market stalls, the surfaces, premises, buildings or other real estates, or their parts, that the Company owns or uses under other legal titles (e.g. based on lease or sub-lease agreement); and c) financial settlements with tenants, payment schedules; and d) concluding any and all short-term lease contracts and/or sub-lease short-term contracts, and/or other short-term contracts based on which the Company entitles a third party to use the market stalls, the premises or other real estates, or their parts, that the Company owns or uses under

<p>kteře Společnost vlastní nebo užívá podle jiných právních titulů (např. na základě smlouvy o nájmu nebo podnájmu); kdy krátkodobé smlouvy znamenají, že jejich období nájmu je rovné nebo kratší než 3 měsíce.</p> <p>(dále jen „Smlouvy“)</p>	<p>other legal titles (e.g. based on lease or sub-lease agreement); whereby short term contracts meaning that their agreed term is equal or shorter than 3 months</p> <p>(hereinafter referred to as the “Contracts”)</p>
<p>Na základě této plné moci je Zmocněnec oprávněn vykonávat veškerá právní jednání, která bude Zmocněnec považovat za nezbytná nebo žádoucí v souvislosti se Smlouvami, zejména</p> <ul style="list-style-type: none"> a) stanovit podmínky Smluv; b) vydávat čestná prohlášení a provádět další kroky týkající se uzavření Smluv; c) ukončit a / nebo změnit Smlouvy, včetně, ale nikoliv však výlučně, Smluv uzavřených Zmocněncem jménem Společnosti; d) vyzvat jménem Společnosti dlužníky, aby zaplatili své dluhy; e) učinit jménem Společnosti prohlášení týkající se započtení vzájemných pohledávek vyplývajících ze Smluv; f) uzavírat jménem Společnosti vypořádání a dohody, které smírně vyřeší spory vyplývající ze Smluv. 	<p>Based on this Power of Attorney, the Attorney is entitled to perform any and all acts, which the Attorney may deem necessary or desirable in connection with the Contracts, in particular to</p> <ul style="list-style-type: none"> a) set the terms of the Contracts; b) make declarations of will and perform other actions regarding conclusion of the Contracts; c) terminate and/or amend the Contracts including but not limited to the contracts concluded by the Attorney on behalf of the Company; d) call on behalf of the Company upon the debtors to pay their debts; e) make on behalf of the Company declarations of will regarding deduction of mutual debts which resulted from the Contracts; f) conclude on behalf of the Company settlements and agreements resolving amicable disputes which results from the Contracts.
<p>Na základě této plné moci NENÍ Zmocněnec oprávněn</p> <ul style="list-style-type: none"> a) uzavírat nové nájemní smlouvy s <u>výjimkou</u> krátkodobých smluv o nájmu, tj. smluv popsanych výše s obdobím nájmu rovným nebo kratším než 3 měsíce. 	<p>Based on this Power of Attorney, the Attorney is NOT entitled to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) conclude any new lease contracts <u>except</u> short-term lease contracts i.e. contracts with the their agreed term equal or shorter than 3 months.
<p>Tato plná moc je účinná od data podpisu a může být kdykoli odvolána jednostranným prohlášením Společnosti. Tato plná moc končí dnem 31.01.2020 nebo dnem, kdy skončí pracovní poměr, v němž Zmocněnec vykonává</p>	<p>This Power of Attorney shall be effective from the date of signature and may be revoked with unilateral declaration at any time by the Company. This Power of Attorney expires on 31st January 2020 or when the employment relationship under which the Attorney</p>

práci v jakékoliv společnosti ve vlastnictví skupiny Tesco.	performs work to any company owned by Tesco Group, terminates.
Zmocněnec není na základě této plné moci oprávněn udělit substituční plnou moc žádné třetí osobě.	The Attorney is not entitled to grant a substitute power of attorney to any third person based on this Power of Attorney.
Zmocněnec je oprávněn jednat pouze vždy společně s další zplnomocněnou osobou.	The Attorney is only entitled to act jointly with another authorized person.
Tato plná moc se řídí právním řádem České republiky. V případě rozporu mezi anglickou a českou verzí této plné moci je rozhodující česká verze.	This Power of Attorney is governed by Czech law. In case of any discrepancy between the English and Czech versions of this Power of Attorney, the Czech version shall prevail.
Členové představenstva / Members of the Board of Directors	
Za/on behalf of Tesco Stores ČR a.s. Praha, 1. ledna 2019 / Prague, 1 st January 2019	

Plnou moc tímto přijímám/I hereby accept the authorization:

.....

.....

